

| | |
|---|---------------|
| Zamawiający / Orderer: | Wiktorja 2018 |
| Numer łodzi / Boat number: | |
| Data / Date: | |
| Adres dostawy / Delivery address: | |
| Data odbioru / Collection date: | |
| Data rozpoczęcia montażu / Production start date: | |



Zam./Order

| Łódź zgodnie z kartą wyposażenia standardowego | Boat as standard specification | X |
|---|--|----------|
| Pakiet turystyczny / Tourist package | | |
| Ster głębinowy | Deep sea rudder | x |
| Koło sterowe w kolorze czarnym (mat) obszyte skórą. Kolumna sterowa kolor czarny. | Steering wheel covered with black mat leather. Black steering pillar. | x |
| Układ steru - hydrauliczny | Hydraulic steering system. | |
| Ster strumieniowy 2.4kW | Bow thruster 2.4kW | x |
| Studnia silnika z miejscem na montaż silnika oraz osłoną poprawiającą nautykę | Motor well with place for mounting outboard engine and cover improving nautical qualities | x |
| Ogrzewanie 2kW | 2kW heating | x |
| Ładowarka MASTERVOLT 25A trzyszekcyjna | MASTERVOLT 25A three-section battery charger | x |
| Lodówka w blacie kambuza | Fridge in galley table top | x |
| Oslona UV na fokę | Jib UV cover | x |
| Roler fokę ze sztywnym sztagiem | Jib roller with stiff stay | x |
| Bramka do kładzenia masztu | Mast stepping system | x |
| Podpora masztu | Mast support | x |
| Ławeczki kokpitowe na koszach rufowych | Cockpit benches on stern pushpits | x |
| Pakiet turystyczny - cena przed rabatem / Tourist package before discount | | X |
| Pakiet turystyczny z rabatem 10 % / Tourist package with 10% discount | | |
| Dodatkowe wyposażenie / Additional equipment | | |
| Balast i system steru | | |
| Ballast & steering system | | |
| Miecz sztywny wykonany ze stali nierdzewnej A4/316L - wzmocniony takielunek | Daggerboard made of A4/316L stainless steel - strengthened rigging | |
| Mechanizm podnoszenia miecza sztywnego - ELEKTRYCZNY (miejsce na akumulator zasilający wyciągarkę - na dziobie) | Daggerboard lifting mechanism - electric (space for the battery supplying a windlass - on a bow) | |
| Balast żelazny (kil), zanurzenie 1,80 m (ster głębinowy, morski takielunek, żagle o zwiększonej gramaturze) | Cast iron ballast (keel), draft 1,80m (deep-sea rudder, sea rigging, enlarged sails) | |
| Dopłata do koła składanego Lewmar | Extra charge for folding steering wheel Lewmar | |
| Przeście talii przez kolumnę steru + blok i wzmocniona kłapa | Backstay tackle passing through steering column + block and strengthened hatch | x |
| Ster strumieniowy 3,5 kW - dopłata do standardowego | Bow thruster 3,5kW - upgrade to standard thruster | |
| Silnik i ogrzewanie | | |
| Engine & heating | | |
| Dopłata do ogrzewania 4kW z wylotami i zbiornikiem (dopłata do systemu 2kW) | 4kW heating with outlets and tank (upgrade to 2kW heating) | x |
| Silnik Mercury 20 KM (F20EL 2 cyl z rozruchem elektrycznym) | Motor Mercury 20HP (F20EL 2 cyl. with electric start) | x |
| Silnik Mercury 30 KM (F30 ELGAEFI 3cyl., rozr. el., trym gazowy) | Motor Mercury 30HP (F30ELGA EFI 3 cyl. with electric start, gas trim) | |
| Silnik stacjonarny Yanmar 2YM15 (14KM), Linia Wału (cylindry) - cena zawiera komorę silnika stacjonarnego z trzema rewizjami oraz zbiornik paliwa 54l | Inboard Yanmar 2YM15 (14HP), normal shaft - includes motor chamber with three revisions and wooden gangway and fuel tank 54l | |
| Silnik stacjonarny Yanmar 2YM15 (14KM), S-drive (2 cylindry) - cena zawiera komorę silnika stacjonarnego z trzema rewizjami oraz zbiornik paliwa 54l | Inboard Yanmar 2YM15 (14HP), S-drive - includes motor chamber with three revisions and wooden gangway and fuel tank 54l | |
| Silnik stacjonarny Yanmar 3YM20 (20KM) Linia Wału - cena zawiera komorę silnika stacjonarnego z trzema rewizjami oraz zbiornik paliwa 54l | Inboard Yanmar 3YM20 (20HP), normal shaft - includes motor chamber with three revisions and wooden gangway and fuel tank 54l | |
| Silnik stacjonarny Yanmar 3YM20 (20KM) S-Drive - cena zawiera komorę silnika stacjonarnego z trzema rewizjami oraz zbiornik paliwa 54l | Inboard Yanmar 3YM20 (20HP), S-drive - includes motor chamber with three revisions and wooden gangway and fuel tank 54l | |
| Składana śruba | Folding propeller | |
| Montaż i uruchomienie nowego silnika zaburtowego z ręcznym rozruchem (z podłączeniem ładowania) | Mounting and activating new outboard motor with manual start (with charging connection) | |
| Montaż silnika w studni dostarczonego przez klienta (wymaga studni) | Mounting the engine provided by a client in a well (requires a motor well) | |
| Montaż silnika w studni - dot. silnika zakupionego w stoczni (wymaga studni) | Mounting the engine bought in the shipyard (requires a motor well) | x |
| Studnia silnika, jarzmo montaż silnika, manetki, linia paliwowa, sprzęgnięcie silnika z wychyleniem steru, wentylator, odprow. spalin (przy silniku Mercury 15 KM) | Motor well, yoke, motor mounting, lever, fuel line, interfacing of motor and rudder inclination, ventilator, disposal of exhaust fumes (with the | |
| Studnia silnika, jarzmo, montaż silnika, manetki, linia paliwowa, sprzęgnięcie silnika z wychyleniem steru, wentylator, odprow. spalin (przy silniku dost. przez klienta) | Motor well, yoke, motor mounting, lever, fuel line, interfacing of motor and rudder inclination, ventilator, disposal of exhaust fumes (with the | |
| Takielunek i ożaglowanie | | |
| Rigg and sail | | |
| Dopłata do zmiany sztagu na Furlex 104S (fał fokę może wymagać dodatkowego stopera) | Stiff stay Furlex 104 S (Jib halyard with adjustment from cockpit - may require additional stopper) - upgrade to standard stiff stay | |
| Spinaker (z oprzyrządowaniem: brasy, bloczki i okucia do postawienia oraz spinaker bomem) | Spinnaker (with equipment: spinnaker guys, blocks, fittings and spinnaker pole) | |
| Genaker (z oprzyrządowaniem: brasy, bloczki, okucia do postawienia) | Gennaker (with equipment: guys, blocks, fittings and roller) | |
| Roler do genakera RONSTAN serie 120 z linią antyskrętną | Gennaker Ronstan roller, series 120 with an antitorsion line | |
| Drifter (roler + bloczki kabestanowe) | Drifter (with equipment: blocks and roller) | |
| Roler do driftera RONSTAN seria 120 - dopłata do standardowego rolera | Drifter Ronstan roller, series 120 - upgrade to standard drifter roller | |
| Obciążacz bomu sprowadzony do kokpitu - może wymagać dodatkowego stopera | Boom vang adjusted from cockpit - may require additional stopper | |
| Fał fokę sprowadzony do kokpitu - może wymagać dodatkowego stopera | Jib halyard with adjustment from cockpit - may require additional stopper | |
| Pokrowiec na fokę (wciągany na fale spinakera) | Jib persening (pulled on spinnaker halyard) | |

| | | |
|--|--|---|
| Okucia do przyszłego montażu Genakera, Spinakera lub Driftera - cena zawiera fał spinakera, okucie na maszcie do spinaker bomu, oczka na koszach rufowych, ucho do mocowania rogu halsowego genakera | Fittings for possible gennaker, spinnaker or drifter sails – price includes: spinnaker halyard, mast fitting for spinnaker boom, stainless steel eyelets on stern pushpits, eyelet for gennaker tack | |
| Kipa obrotowa z knagą do fału roler foka | Jib persening (pulled on spinnaker halyard) | |
| Kadłub i pokład | Hull and deck | |
| Ciemno beżowy kadłub RAL 7034 | Dark beige hull RAL 7034 | |
| Siwy kadłub RAL 7036 | Grey hull RAL 7036 | |
| Grafitowy kadłub RAL 7015 | Graphite hull RAL 7015 | |
| Kadłub w kolorze RAL (dowolnie wybrany) | Hull in any RAL color | |
| Flexi teak na całym poładzie i w kokpicie | Flexi teak on the whole deck and in cockpit | |
| Flexi teak tylko w kokpicie (podłoga i siedziska) | Flexi teak only in cockpit (floor and seats) | |
| Flexi teak na podłodze kokpitu | Flexi teak on cockpit floor | |
| Drabinka dziobowa | Bathing bow ladder | |
| Dodatkowe knagi na śródokręciu | Additional cleats in the midship | |
| Okucia wykonane ze stali nierdzewnej A4/316L | Riggings made of A4/316L stainless steel | |
| Flagsztog z gniazdem | Flagstaff with socket | |
| Okucie dziobnicy profilowaną blachą nierdzewną | Bowfitting with profiled stainless steel | |
| Dopłata za wymianę stoperów i organizatorów na "5" - pięciokrotne | Stoppers and organisers upgrade to "5" | x |
| Kokpit i wnętrze | Cockpit & interior | |
| Szprycbudka | Sprayhood | x |
| Bimini | Bimini | |
| Cabrio - szprycbudka połączona z bimini oraz materiałowe ścianki boczne | Cabrio - sprayhood connected with bimini and material side walls | |
| Tent w kokpicie | Tent in the cockpit | |
| Dodatkowe okno w kokpicie | Additional window in cockpit | |
| Dwa dodatkowe okna w kokpicie | 2 additional windows in cockpit | x |
| Stolik kokpitowy | Cockpit table | x |
| Belka rufowa | Stern beam | x |
| Wybudowa HPL SLAVONIA OAK | Interior in natural plywood in HPL SLAVONIA OAK | |
| Wybudowa HPL NATURAL TEAK | Interior in natural plywood in HPL NATURAL TEAK | |
| Wybudowa HPL FERRARA OAK | Interior in natural plywood in HPL FERRARA OAK | |
| Wybudowa w SAPELLI lub TEAK - naturalny fornir | Interior in SAPELLI or TEAK - natural veneer | |
| Kabina dziobowa z drzwiami przesuwными | Closed bow cabin with sliding door | |
| Wykończenie mesy frezowanymi panelami sklejkowymi | Mess finishing with milled plywood panels | |
| Lodówka WAECO CR 65 | WAECO fridge CR65 | |
| Kuchenka dwupalnikowa na kardanie | Dual burner cooker on carding | |
| Kuchenka z piekarnikiem | Cooker with oven | |
| Kuchenka mikrofalowa | Microwave | x |
| Dostawki do spania w mesie po obu stronach | Additional bed in mess on both sides | x |
| Materiał na materace VICTORIA 31 (kremowy), 50 (czerwony), 88 (granatowy), 96 (grafitowy) | Mattress fabric VICTORIA 31 (beige), 50 (red), 88 (dark blue), 96 (graphit) | x |
| Materiał na materace VICTORIA inny wybór | Mattress fabric VICTORIA other choice | |
| Dodatkowe poduszki (6 szt.) | Additional pillows (6 pcs) | |
| Elektronika i instalacje, pozostałe | Electronics and installations | |
| Raymarine i40 bidata (log + echosonda + temp. wody) | Raymarine i40 bidata (log + echosonda + water temp.) | |
| Raymarine i40 Wind | Raymarine i40 Wind | |
| Raymarine i50 Tri-data | Raymarine i50 Tri-data | |
| Raymarine i60 WIND | Raymarine i60 WIND | |
| Raymarine i70 - system pack (log/prędkość/głębokość/wiatr) | Raymarine i70 - system pack (log/speed/depth/wind) | |
| RAYMARINE ELEMENT S-7 - chartploter z przetwornikiem | RAYMARINE ELEMENT S-7 - chartploter with a transducer | |
| Mapa elektroniczna do chartplotera - GOLD EUROPE | Electronic map for chartplotter - GOLD EUROPE | |
| Ładowarka MASTERVOLT 35A trzysekcyjna - wymagana instalacja 230V - dopłata do ładowarki 25 A | Mastervolt 35A three-section battery charger - 230V installation required - extra charged to 25A charger | |
| Ładowarka MASTERVOLT 50A trzysekcyjna - wymagana instalacja 230V - dopłata do ładowarki 25A | Mastervolt 50A three-section battery charger - 230V installation required - extra charged to 25A charger | |
| Dodatkowe gniazdo 230V (wpisać ilość sztuk) | Additional 230V socket (choose quantity) | |
| Dodatkowe gniazdo 12V (wpisać ilość sztuk) | Additional 12V socket (choose quantity) | |
| Dodatkowy panel z gniazdkami 12V, 230V i USB (wpisać ilość sztuk) | Additional charging panel with sockets 12V, 230V, USB in stern cabin or bow cabin (choose quantity) | 3 |
| Oświetlenie kokpitowe LED - 6 punktów świetlnych | LED cockpit lighting - 6pcs. | |
| Akumulator AGM 75 Ah (wpisać ilość sztuk) | AGM 75Ah battery (choose quantity) | |
| Akumulator AGM 100 Ah (wpisać ilość sztuk) | AGM 100Ah battery (choose quantity) | 1 |
| Akumulator AGM 140 Ah (wpisać ilość sztuk) | AGM 140Ah battery (choose quantity) | 1 |
| Akumulator AGM 180 Ah (wpisać ilość sztuk) | AGM 180Ah battery (choose quantity) | |
| Światła nawigacyjne (topowe kotwiczne, silnikowe, rufowe, bicolor na dziobie podsalingowe). | Navigation lights (anchor top light, motor light, stern light, bi-color bow light) | |
| Światła nawigacyjne LED - dopłata za wymianę na LED | Navigation LED lights - upgrade to standard navigation lights | |
| Radio UKF Raymarine RAY52 VHF z wbudowanym GPS + Antena | UKF Radio Raymarine RAY 52 VHF with GPS + Antenna | |
| Radio/MP3 | MP3/Radio | x |
| Czujnik i wskaźnik do zbiornika wody | Sensor and water tank indicator | x |
| Instalacja wody zaburtowej na układzie ciśnieniowym | Outboard water system working on pressure system | |
| Instalacja ciepłej wody | Hot water system | x |
| Instalacja ciepłej wody przy silniku diesla | Hot water installation with inboard diesel engine | |
| Prysznic w kokpicie zimna woda | Shower in cockpit, cold water (requires water installation on pressure) | |

| | | |
|---|--|---|
| Prysznic w kokpicie zimna + ciepła woda (wymaga instalacji ciśnieniowej i instalacji ciepłej wody) | Shower in cockpit, cold + hot water (requires water installation on pressure system and hot water installation) | x |
| Zestaw do mycia pokładu bez instalacji wody zaburtowej (układ ciśnieniowy) + wąż 10 m | Cleaning set without outboard water system (working on pressure system) + 10m hose | |
| Zestaw do mycia pokładu przy instalacji wody zaburtowej (układ ciśnieniowy) + wąż 10 m | Cleaning kit with outboard water system (working on pressure system) + 10m hose | |
| Instalacja TV (antena, wzmacniacz, zasilanie) nie zawiera ceny telewizora na 12V lub 230V | TV Installation (antenna, booster, charging) - does not include TV for 12 or 230V | x |
| TV LED 23" | LED TV 23" | x |
| WC typu morskiego bez zbiornika, manualne (wymaga zbiornika) | Manual toilet without tank (requires to choose the waste tank) | |
| WC typu morskiego bez zbiornika, elektryczne (wymaga zbiornika) | Electric toilet without tank (requires to choose the waste tank) | |
| Zbiornik na fekalia 50l + pompa z maceratorem + zawór 3-drożny | 50l. waste tank + macerator pump + triple valve | |
| Czujnik i wskaźnik do zbiornika fekalii GIOBUS (wskazanie 3/4) | Sensor and waste tank indicator - GIOBUS (indicates 3/4 of level) | |
| Czujnik i wskaźnik do zbiornika fekalii GIOBUS (wskazanie 1/4, 1/2, 3/4) | Sensor and waste tank indicator - GIOBUS (indicates 1/4, /2, 3/4 of level) | |
| WC chemiczne Porta Potti | Porta Potti chemical toilet | |
| Winda kotwiczna + rolki do kotwicy | Windlass + anchor rolls | |
| Kotwica + łańcuch galwanizowany fi 6 10 mb oraz z liną 30 m | Anchor + electroplated chain fi 6 10m with 30m line | |
| Wentylator z solarem | Solar vent | x |
| Kompas w kokpicie | Compass in cockpit | |
| 2 dodatkowe głośniki w kokpicie | 2 additional speakers in cockpit | x |
| Zestaw do cumowania (2 cumy 15 m, 2 kotwice - pługowa + danforta z linami po 30 m, 4 objacze) | Mooring set (2 pcs of 15m mooring ropes, 2 anchors - 1 pc. of RL type, 1 pc. of Danfort type 30m ropes, 4 fenders) | |
| Antyosmoza i antyfouling | Antiosmosis and antifouling | x |
| Zaznaczenie lini wodnicy do przyszłego malowania antyfoilingu | Mark of the waterline for future antifouling | |
| Podstawy laminatowe (cena za 2 szt.) | Lamination supports (2pcs) | |
| Foliowanie jachtu do transportu | Boat wrapping for transport | |
| Profesjonalny materiałowy zimowy pokrowiec na cały jacht | Professional winter material cover for whole boat | |
| Łoże do transporu na boku | Boat stand for transport on side | |
| Załadunek i ustawienie jachtu na przyczepę klienta (bez regulacji przyczepy) | Loading a boat on a client's trailer (without the adjustment of a trailer) | |
| Aktualizacja specyfikacji po zatwierdzeniu specyfikacji produkcyjnej (opłata za jedną aktualizację) | Any updates after the final confirmation of specification (the cost of one change) | |
| Odprawa celna | Customs | |
| Dodatki indywidualne / Individual equipment | | |
| | | |
| | Garmin Stricker 4 | x |